



EUROPA-KOMMISSIONEN

Bruxelles, den 29.1.2010  
KOM(2010)14 endelig

2010/0007 (NLE)

Forslag til

### **RÅDETS AFGØRELSE**

**om EU's holdning i Det Blandede Udvalg EU-Mexico vedrørende bilag III til afgørelse nr. 2/2000 truffet af Det Fælles Råd EU-Mexico om definition af begrebet "produkter med oprindelsesstatus" og metoder for administrativt samarbejde**

## **BEGRUNDELSE**

### **1. BAGGRUNDEN FOR FORSLAGET**

- **Begrundelse og formål**

Aftalen om økonomisk partnerskab og politisk samordning og samarbejde mellem Det Europæiske Fællesskab og dets medlemsstater på den ene side og De Forenede Mexicanske Stater på den anden side blev undertegnet den 8. december 1997 i Bruxelles. Bestemmelserne om handelsliberalisering blev fastsat i afgørelse nr. 2/2000 truffet af Det Fælles Råd EU-Mexico, der blev oprettet ved aftalen (i det følgende benævnt "afgørelse nr. 2/2000").

I bilag III til afgørelse nr. 2/2000 truffet af Det Fælles Råd EU-Mexico om definition af begrebet "produkter med oprindelsesstatus" og metoder for administrativt samarbejde er der fastsat oprindelsesregler for produkter med oprindelse i aftaleparternes territorier.

Mexico og EU har besluttet at foretage en række ændringer af oprindelsesreglerne i bilag III til afgørelse nr. 2/2000.

- **Generel baggrund**

Nogle af oprindelsesreglerne i bilag III til afgørelse nr. 2/2000 blev oprindeligt aftalt på et midlertidigt grundlag og kræver derfor regelmæssig overvågning. Det er navnlig tilfældet med de særregler, der gælder for visse kemiske produkter under HS-position 2914 og 2915 (EFT L 245 af 29.9.2000, s. 1058).

De midlertidige undtagelsesbestemmelser for kemiske produkter var oprindeligt gyldige til den 30. juni 2003. Gyldighedsperioden blev siden forlænget til den 30. juni 2006 og til den 30. juni 2009. Det foreslås nu, at anvendelsesperioden for disse særregler forlænges med yderligere fem år, dvs. til den 30. juni 2014.

- **Gældende bestemmelser på det område, som forslaget vedrører**

Der er ingen gældende bestemmelser på det område, som forslaget vedrører.

- **Overensstemmelse med andre EU-politikker og -mål**

Ikke relevant.

### **2. HØRING AF INTERESSEDE PARTER OG KONSEKVENSANALYSE**

- **Høring af interesserede parter**

Ikke relevant.

Ved forslaget gennemføres der ændringer af en tidligere tekst.

- **Ekspertbistand**

Der har ikke været behov for ekstern ekspertbistand.

- **Konsekvensanalyse**

Ikke relevant. Ved forslaget gennemføres der ændringer af en eksisterende bilateral handelsaftale. Der findes ingen andre løsningsmuligheder.

Ikke relevant. Af ovennævnte grunde findes der ingen andre løsningsmuligheder.

### **3. FORSLAGETS RETLIGE ASPEKTER**

- **Resumé af forslaget**

Rådet anmodes om at vedtage EU's holdning til et udkast til afgørelse truffet af Det Blandede Udvalg EU-Mexico om at indføre ændringer i oprindelsesreglerne i bilag III til afgørelse nr. 2/2000 truffet af Det Fælles Råd EU-Mexico om definition af begrebet "produkter med oprindelsesstatus" og metoder for administrativt samarbejde.

- **Retsgrundlag**

Artikel 207, stk. 4, første afsnit, i traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde, sammenholdt med artikel 218, stk. 9.

- **Subsidiaritetsprincippet**

Forslaget hører under EU's enekompetence. Subsidiaritetsprincippet finder derfor ikke anvendelse.

- **Proportionalitetsprincippet**

Forslaget er i overensstemmelse med proportionalitetsprincippet af følgende årsager:

Ikke relevant.

- **Reguleringsmiddel/-form**

Foreslået instrument: andet.

Andre midler ville ikke være hensigtsmæssige af følgende årsager:

Afgørelse truffet af Det Blandede Udvalg EU-Mexico

### **4. BUDGETMÆSSIGE KONSEKVENSER**

Forslaget har ingen konsekvenser for EU's budget.

Forslag til

## RÅDETS AFGØRELSE

af [...]

**om EU's holdning i Det Blandede Udvalg EU-Mexico vedrørende bilag III til afgørelse nr. 2/2000 truffet af Det Fælles Råd EU-Mexico om definition af begrebet "produkter med oprindelsesstatus" og metoder for administrativt samarbejde**

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR -

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde, særlig artikel 207, stk. 4, første afsnit, sammenholdt med artikel 218, stk. 9,

under henvisning til forslag fra Kommissionen og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Ifølge den fælles erklæring V<sup>1</sup> til afgørelse nr. 2/2000 truffet af Det Fælles Råd EU-Mexico<sup>2</sup>, der blev oprettet ved aftalen om økonomisk partnerskab og politisk samordning og samarbejde mellem Det Europæiske Fællesskab og dets medlemsstater på den ene side og De Forenede Mexicanske Stater på den anden side, undertegnet i Bruxelles den 8. december 1997<sup>3</sup> (i det følgende benævnt "afgørelse nr. 2/2000"), skal Det Blandede Udvalg EU-Mexico, der blev nedsat ved denne aftale, undersøge, om det er nødvendigt at forlænge anvendelsesperioden for de oprindelsesregler, der er fastsat i note 2 og 3 til tillæg II(a) til bilag III til afgørelse nr. 2/2000, ud over den 30. juni 2003.
- (2) Den 22. marts 2004 og 14. juni 2007 vedtog Det Blandede Udvalg afgørelse nr. 1/2004<sup>4</sup> og 1/2007<sup>5</sup>, hvorved anvendelsesperioden for oprindelsesreglerne i disse noter blev forlænget til henholdsvis den 30. juni 2006 og den 30. juni 2009.
- (3) Ifølge analysen af de relevante økonomiske betingelser, der er foretaget i overensstemmelse med den fælles erklæring V, skønnes det hensigtsmæssigt endnu engang midlertidigt at forlænge anvendelsesperioden for oprindelsesreglerne i note 2 og 3 til tillæg II(a) til bilag III til afgørelse nr. 2/2000, således at de gensidige fordele, der er fastsat i aftalen, fortsat kan anvendes.

---

<sup>1</sup> EFT L 245 af 29.9.2000, s. 1167.

<sup>2</sup> EFT L 157 af 30.6.2000, s. 10, og EFT L 245 af 29.9.2000, s. 1 (bilag).

<sup>3</sup> EFT L 276 af 28.10.2000, s. 45.

<sup>4</sup> EUT L 113 af 20.4.2004, s. 60.

<sup>5</sup> EUT L 279 af 23.10.2007, s. 15.

- (4) Gyldighedsperioden for oprindelsesreglerne i note 2 og 3 til tillæg II(a) til bilag III til afgørelse nr. 2/2000, som blev forlænget ved afgørelse nr. 1/2007 truffet af Det Blandede Udvalg EU-Mexico, udløb den 30. juni 2009. For ikke at forstyrre de økonomiske forbindelser bør den foreslåede afgørelse om forlængelse anvendes med tilbagevirkende kraft fra den 1. juli 2009 —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

*Artikel 1*

Den holdning, som EU skal indtage i Det Blandede Udvalg EU-Mexico vedrørende bilag III til afgørelse nr. 2/2000, er anført i det udkast til afgørelse, der er vedlagt som bilag til nærværende afgørelse.

*Artikel 2*

Det Blandede Udvalgs afgørelse offentliggøres i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Udfærdiget i Bruxelles, den

*På Rådets vegne  
Formand*

## **BILAG**

Udkast til

### **AFGØRELSE TRUFFET AF DET BLANDEDE UDVALG EU-MEXICO**

**Nr. .../2009**

**af [ ...]**

**vedrørende bilag III til afgørelse nr. 2/2000 truffet af Det Fælles Råd EU-Mexico den 23. marts 2000 om definition af begrebet "produkter med oprindelsesstatus" og metoder for administrativt samarbejde**

DET BLANDEDE UDVALG HAR —

under henvisning til afgørelse nr. 2/2000 truffet af Det Fælles Råd EU-Mexico den 23. marts 2000 (i det følgende benævnt "afgørelse nr. 2/2000"), navnlig note 2 og 3 til tillæg II(a) til bilag III om definition af begrebet "produkter med oprindelsesstatus" og metoder for administrativt samarbejde og den fælles erklæring V til afgørelsen, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I bilag III til afgørelse nr. 2/2000 er der fastsat oprindelsesregler for produkter med oprindelse i aftaleparternes territorier.
- (2) Ifølge den fælles erklæring V skal Det Blandede Udvalg undersøge, om det er nødvendigt at videreføre anvendelsen af reglerne i note 2 og 3 til tillæg II(a) til bilag III til afgørelse nr. 2/2000 ud over den 30. juni 2003, hvis de økonomiske betingelser, der lå til grund for vedtagelsen af reglerne i disse noter, fortsætter. Den 22. marts 2004 og den 14. juni 2007 vedtog Det Blandede Udvalg EU-Mexico afgørelse nr. 1/2004 og afgørelse nr. 1/2007 om forlængelse af anvendelsesperioden for oprindelsesreglerne i note 2 og 3 til tillæg II(a) til bilag III til afgørelse nr. 2/2000 indtil henholdsvis den 30. juni 2006 og den 30. juni 2009.
- (3) Ifølge analysen af de relevante økonomiske betingelser, der er foretaget i overensstemmelse med den fælles erklæring V, skønnes det hensigtsmæssigt midlertidigt at forlænge anvendelsesperioden for oprindelsesreglerne i note 2 og 3 til tillæg II(a) til bilag III til afgørelse nr. 2/2000, således at de gensidige fordele, der er fastsat i aftalen, fortsat kan anvendes -

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

### *Artikel 1*

De oprindelsesregler, der er fastsat i note 2 og 3 til tillæg II(a) til bilag III til afgørelse nr. 2/2000, anvendes indtil den 30. juni 2014 i stedet for de oprindelsesregler, der er fastsat i tillæg II til bilag III til afgørelse nr. 2/2000.

### *Artikel 2*

Denne afgørelse træder i kraft på den dato, hvor parterne udveksler skriftlige meddelelser om, at deres respektive retlige procedurer er afsluttet.

Artikel 1 finder anvendelse fra den 1. juli 2009.

Udfærdiget i Bruxelles, den [...].

*På Det Blandede Udvalgs vegne  
Formand*

**FINANSIERINSOVERSIGT TIL FORSLAG, SOM ALENE INDVIRKER PÅ  
BUDGETTETS INDTÆGTSSIDE**

**1. FORSLAGETS BETEGNELSE:**

Afgørelse truffet af Det Blandede Udvalg EU-Mexico om bilag III til afgørelse nr. 2/2000 truffet af Det Fælles Råd EU-Mexico den 23. marts 2000 om definition af begrebet "produkter med oprindelsesstatus" og metoder for administrativt samarbejde.

**2. BUDGETPOSTER:**

Kapitel og artikel:

Budgetteret beløb for det pågældende år:

**3. FINANSIELLE VIRKNINGER**

- Forslaget har ingen finansielle virkninger
- Forslaget har ingen finansielle virkninger for udgifterne, men har følgende finansielle virkninger for indtægterne:

(i mio. EUR, 1 decimal)

| Budgetpost  | Indtægter <sup>6</sup>               | 12-måneders-periode<br>fra dd/mm/åååå | [År n] |
|-------------|--------------------------------------|---------------------------------------|--------|
| Artikel ... | <i>Virkninger for egne indtægter</i> |                                       |        |
| Artikel ... | <i>Virkninger for egne indtægter</i> |                                       |        |

| Situation efter gennemførelse af foranstaltningen |       |       |       |       |       |
|---|-------|-------|-------|-------|-------|
|   | [n+1] | [n+2] | [n+3] | [n+4] | [n+5] |

<sup>6</sup> Hvad angår EU's traditionelle egne indtægter (landbrugsafgifter, sukkerafgifter og told), skal der være tale om nettobeløb, dvs. bruttobeløb med fradrag af opkrævningsomkostninger på 25 %.

|             |  |  |  |  |  |
|-------------|--|--|--|--|--|
| Artikel ... |  |  |  |  |  |
| Artikel ... |  |  |  |  |  |